

Wenn nicht anders angegeben, finden die Veranstaltungen im Deutsch-Französischen Garten statt. Treffpunkt ist der „Salon“ am Eingang DFG/Nord (Nähe Calypso-Bad), Deutschmühlental, 66117 Saarbrücken.

Ateliersprache ist deutsch mit Erläuterungen in französisch. Die Workshops finden immer von 10.00 bis 15.00 Uhr statt. Es ist ein Materialbeitrag von 5,- € pro Veranstaltung zu entrichten.

Sauf indication contraire, les événements ont lieu dans le Jardin Franco-Allemand. Lieu de rendez-vous est le « Salon » à l'entrée Nord (Près de la piscine Calypso).

Les ateliers sont tenus en allemand avec des explications en français. Les ateliers ont toujours lieu de 10h00 à 15h00. Une contribution de 5€ par événement est à prévoir pour le matériel.

Anmeldung
erforderlich!
Inscription
nécessaire!



+49 681
905 - 4901

Landeshauptstadt Saarbrücken
Kulturamt / Referat KidS
Kaiserstraße 1a
66111 Saarbrücken

Vanessa Laub
Telefon +49 681 905-1406
vanessa.laub@saarbruecken.de
www.saarbruecken.de/kids

Öffnungszeiten Kulturinformation:
Mo – Mi 9.00 – 16.00 Uhr
Do 8.00 – 18.00 Uhr
Fr 9.00 – 14.00 Uhr

Horaires d'ouverture de l'office de la culture:
lundi – mercredi 9.00 – 16.00h
jeudi 8.00 – 18.00h
vendredi 9.00 – 14.00h

Impressum
Herausgeberin Landeshauptstadt Saarbrücken
Redaktion Referat KidS Layout und Satz Marketing und Kommunikation
Druck Rathausdruckerei
Bildnachweise: LHS Kulturamt: Titel, Iris Maurer S.2
Auflage 1.000 Erscheinungsdatum Juni 2019

Landeshauptstadt
**SAAR
BRÜ
CKEN**

ATELIER

im Deutsch-Französischen Garten

Sommerferienprogramm · Programme de vacances d'été

2. Juli – 25. Juli 2019

Anmeldung
erforderlich!
Inscription
nécessaire!



+49 681
905 - 4901

Kunst-kreative Workshops
für Kinder von 7 – 12 Jahren

Ateliers créatifs et artistiques
pour les enfants de 7 à 12 ans

www.saarbruecken.de/kids



mit Unterstützung von



Kids
Kinder in der Stadt

Landeshauptstadt
**SAAR
BRÜ
CKEN**

Liebe Eltern, liebe Kinder,

während der gesamten Sommerferien wird der Deutsch-Französische Garten (DFG) zum Freiluft-Atelier für Jungs und Mädchen. Denn dann können Kinder unter der Anleitung von Künstlerinnen und Künstlern ihre Kreativität ausleben. In insgesamt 15 Kreativ-Workshops können die Nachwuchskünstler unterschiedliche Gestaltungsformen kennenlernen – all das mitten im Stadtpark unter freiem Himmel an Tischen, auf Wiesen und Wegen. Sie malen Bilder, formen Skulpturen, modellieren, drucken, zeichnen und werkeln. Auf dem Programm stehen Workshops mit Speckstein, Malerei, Drucken, Gipsmodellieren, Marionetten- und Handpuppenbauen – und auch ein Tanztheater wird es geben.



Schon seit dem 50-jährigen Jubiläum des DFG im Jahr 2010 veranstaltet das Kulturamt der Landeshauptstadt jeden Sommer ein kreatives Ferienprogramm: Die Kinder können sich in der farbenfrohen Natur der weitläufigen Parklandschaft austoben. Ihr künstlerisches Talent wird ebenso gefördert wie Teamgeist und Bewegungsfreude. Das Freiluft-Atelier gefällt übrigens auch vielen Parkbesuchern, die den Kindern beim Schlendern durch die weitläufige Grünanlage gerne mal über die Schulter schauen.

Ein besonderer Dank geht auch an das Unternehmen ZF Friedrichshafen AG, das die Landeshauptstadt seit einigen Jahren beim ATELIER-Sommerferienprogramm unterstützt. Zudem bedanke ich mich auch bei allen anderen, die die Aktion im DFG organisieren und dadurch überhaupt erst möglich machen.

Ganz besonders freue ich mich darüber, dass auch zahlreiche Jungs und Mädchen aus dem nahen Lothringen und mit Migrationshintergrund zu den Kreativ-Workshops in den DFG kommen, um in den großen Ferien die kulturellen Bildungsangebote wahrzunehmen.

Ich lade die Familien aus der gesamten Region herzlich dazu ein, im Saarbrücker DFG schöne und entspannte Sommerferien zu verbringen und den blühenden Gartenpark zu entdecken und zu genießen. Den kleinen Künstlerinnen und Künstlern wünsche ich gutes Gelingen und ganz viel Spaß!

Ihre und Eure

Charlotte Britz

Tag	Datum	Veranstaltung	Alter
Dienstag	2. Juli	Tic Tac Toe to go – Minispiele selbst machen	9-12
Mittwoch	3. Juli	Kunterbunte Wiesenhelden – spielend die Natur verstehen	9-12
Donnerstag	4. Juli	Bunte Klebebilder – Selbstportraits	9-12
Montag	8. Juli	Parkexperten – Handpuppenbau und -spiel	9-12
Dienstag	9. Juli	Schachteldruck – Objekte aus Recyclingmaterial	9-12
Mittwoch	10. Juli	Bunter Fisch – Basteln und malen	7-11
Donnerstag	11. Juli	Parkbilderbuch – Farbe drucken und mischen	8-12
Montag	15. Juli	Tim und Lisa als Detektive – Bildergeschichte gestalten	8-12
Dienstag	16. Juli	Ein Blockhaus aus Altpapier	7-12
Mittwoch	17. Juli	Tolle Türme – Basteln mit Wegwerfmaterialien	8-12
Donnerstag	18. Juli	Die Reise um die Welt geht weiter – Gipsarbeiten	7-12
Montag	22. Juli	Experiment Träume fangen – Traumfänger gestalten	8-12
Dienstag	23. Juli	Umwelt der Indianer in Südamerika - Tanztheater	7-12
Mittwoch	24. Juli	Ich bin Zoodirektor – Zoo basteln	7-11
Donnerstag	25. Juli	Skulptieren in Speckstein	9-12

Workshop-Teilnahme nur mit unterschriebener Elternerlaubnis!

Elternerlaubnis und Programm zum Download

La participation aux ateliers nécessite la signature de la fiche d'autorisation par les parents !

Fiche d'autorisation et programme à télécharger

www.saarbruecken.de/kids